

Modulo P3

DESCRIZIONE DEL PIANO DELLE ATTIVITÀ – INIZIATIVA 2 Corsi extracurriculari

1. ATTIVITA'

Destinazione attività	Numero CORSI	Numero ALUNNI	MEDIA di iscritti per corso	Monte ORE totale a.s. (riportato a 60 minuti)	di cui pagate dall'Ente
Infanzia	5	75	15,0	200	200
Primaria	16	320	20,0	640	640
Secondaria di I grado	8	200	25,0	320	320
Secondaria di II grado	8	120	15,0	320	320
TOTALI	37	715	19,3	1.480	1.480
Certificazione linguistica	2	16	8,0	32	32
Corsi preparatori nel sistema scolastico locale (riportare nel sottostante punto 2.e il n. di corsi, alunni, ore e docenti per ciascun ordine, ...)	0	0	#DIV/0!	0	0

2. DIDATTICA

a. Illustrare l'articolazione temporale dei corsi progettati sui diversi livelli scolastici (numero ore settimanali e periodo di estensione all'interno dell'a.s.).

Il nostro progetto costituisce il naturale proseguimento di quello presentato per l'anno 2024. I risultati sin qui ottenuti hanno confermato la lingua italiana come la lingua straniera più studiata nel KwaZulu-Natal. Molto importante, inoltre, è stata la crescita del numero di esami di certificazione PLIDA sostenuti durante l'anno. Prove di esame che vengono sostenute gratuitamente dagli studenti delle scuole pubbliche, grazie ad un accordo con la Società Dante Alighieri di Roma. Nei limiti del possibile, ci proponiamo di perseguire questi ambiziosi risultati anche negli anni futuri.

Per il 2025 gli obiettivi resteranno gli stessi degli anni passati:

- 1) Ampliare negli anni il numero di studenti di italiano nella nostra regione, avvicinando alle nostre lingua e cultura la classe media sudafricana del futuro
- 2) Permettere agli studenti delle scuole pubbliche di conseguire gratuitamente una skill, potenzialmente utile per il loro futuro
- 3) Migliorare l'offerta didattica delle scuole pubbliche locali
- 4) Favorire l'inclusione sociale.

Tutti i corsi preventivati si svolgeranno durante tutto il corso dell'anno (gennaio - dicembre), per 40 settimane con la frequenza di 1 ora di lezione a settimana.

I corsi per le certificazioni linguistiche dureranno 16 ore ciascuno.

b. Indicare gli obiettivi specifici del progetto didattico proposto in termini di conoscenza/competenza linguistica e abilità comunicativa. Specificare quanti corsi, intesi come gruppi classe, sono previsti per ciascun livello linguistico (base / intermedio / avanzato).

Gli obiettivi di apprendimento, in termini di competenza linguistica e abilità comunicativa, si attesteranno sui livelli A1/A2. Nello specifico, dei 37 corsi previsti, 30 saranno di livello basico, 7 di livello intermedio.

c. Descrivere le metodologie didattiche adottate.

Si adotteranno approcci quali l'insegnamento capovolto, il role playing, attività orientate al compito, l'apprendimento cooperativo e la didattica laboratoriale. Gli insegnanti collaboreranno con gli studenti sia in modalità in presenza che a distanza, supportati dalle attrezzature tecnologiche che forniamo ogni anno alle scuole partecipanti al progetto (connessione internet ad alta velocità, laptop, proiettori, schermi, ecc.), contribuendo così a creare ambienti didattici moderni e multimediali.

d. Indicare il numero dei docenti impiegati nei corsi extracurricolari corrispondente alle persone fisiche, specificando quanti siano in possesso di un titolo di abilitazione per l'insegnamento dell'Italiano come L2/LS (riconosciute ai sensi del D.M. n. 92 del 23/02/2016 e del D.M. 130 del 06/07/2023) e quanti di essi siano eventualmente impiegati anche nei corsi curricolari.

Indicare inoltre il tipo di contratti utilizzati per i docenti a carico dell'Ente e la loro conformità alla normativa locale.

Saranno cinque i docenti coinvolti nella realizzazione di questo progetto, tutti a carico dell'ente. Tre di essi sono in possesso del titolo di abilitazione per l'insegnamento dell'Italiano L2/LS. Tre insegnanti sono assunti con contratto a tempo pieno e due con contratto part-time. Tutti i contratti sono conformi alla normativa locale: giorni di malattia e di ferie sono pienamente garantiti.

e. Indicare il numero complessivo dei docenti che operano nei corsi preparatori, precisando il numero di corsi, alunni e ore per ciascun ordine di studio. Indicare inoltre la tipologia di contratti utilizzati e la loro conformità alla normativa locale.

N/D

3. ELENCO SCUOLE/ALTRE ISTITUZIONI COINVOLTE NELLA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO

(Indicare alla voce 'Pubblica o Privata' solo le lettere A o B, aggiungere la lettera C ove i corsi seguano la modalità online)

N	Denominazione scuola	A. Pubblica B. Privata C. Online	Località	Livelli scolastici coinvolti
1	Glenmore Primary	A,C	56 Feilden Dr, Umbilo, Durban	Infanzia & Primaria
2	Summit Primary School	A, C	175 Powerline St, Westcliff, Durban	Infanzia & Primaria
3	Rose Heights Primary School	A,C	Rose heights road, Arena park, Durban	Primaria & Secondaria di I Grado
4	Meadowlands Technical High School	A, C	81 734 Rd, Montford, Chatsworth, Durban	Secondaria di II Grado
5				
6				
7				
8				
9				
10				
N	Denominazione altre istituzioni	A. Pubblica B. Privata C. Online	Località	Livelli scolastici coinvolti
11				
12				
13				
14				
15				
16				
17				
18				
19				

Data 15/10/2024

Timbro del Rappresentante Legale e Firma

ANTONIO AMATULLI (Presidente)



Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com



VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione)
(timbro tondo della Sede)

 Società Dante Alighieri P.O. Box 219 Hypermarket 4053 82 Fairway Durban North 4051 South Africa Tel: +27 (0) 31 563 7633 Cell: 073 852 2482 ladante@dantedurban.com www.dantedurban.com				
Modulo P4				
SCHEDA FINANZIARIA - INIZIATIVA 2				
Corsi extracurricolari				
DENOMINAZIONE PROGETTO:		Dante - Scuole pubbliche: proseguimento dell'offerta di didattica integrata		
Sezione A		ENTRATE IN DETTAGLIO		
Tasso di cambio: 1 Euro =		20,2381	ZAR - Rand (Sud Africa)	da Tabella cambi di finanziamento MAECI
N.	DESCRIZIONE	Totale VAL. LOCALE	Totale EURO	Percentuale %
1	Risorse proprie dell'ente: contributi di Istituzioni pubbliche locali	0,00	0,00	0,00%
2	Risorse proprie dell'ente: donazioni	54.000,00	2.668,23	2,39%
3	Risorse proprie dell'ente: interessi bancari	0,00	0,00	0,00%
4	Risorse proprie dell'ente: quote di partecipazione a carico delle famiglie	0,00	0,00	0,00%
5	Risorse proprie dell'ente: altro (specificare)	397.500,00	19.641,17	17,63%
6	TOTALE RISORSE PROPRIE	451.500,00	22.309,41	20,02%
7	Contributo ministeriale richiesto sul cap.3153 dello stato di previsione del MAECI	1.803.721,40	89.125,04	79,98%
8	TOTALE ENTRATE	2.255.221,40	111.434,44	100,00%
NOTE ESPLICATIVE				
(1)				
(2) Tale importo si riferisce alle donazioni che il comitato riceve dai propri membri e da altri enti cittadini, a supporto dell'attività didattica nel settore scolastico pubblico.				
(3)				
(4)				
(5) Questo importo riguarda i ricavi derivanti dai corsi per adulti e dalle altre iniziative della sede.				
(7)				

Data 28/02/2025

VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione e
timbro tondo della Sede)

Timbro del Rappresentante Legale e Firma

ANTONIO AMATULLI (Presidente)



VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione e
timbro tondo della Sede)

Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com



Sezione B		SPESE DI FUNZIONAMENTO DIDATTICO GENERALE	
Tasso di cambio: 1 Euro =		20,23810	ZAR - Rand (Sud Africa)
			da Tabella cambi di finanziamento MAECI
N.	DESCRIZIONE	Totale VALUTA LOCALE	Totale EURO
9	Affitto aule ad uso corsi e attività (voce comprensiva di eventuali spese accessorie da specificarsi nelle note)	141.923,36	7.012,68
10	Acquisto libri, materiale didattico analogico, digitale e multimediale e software didattici	266.838,00	13.184,93
11	Acquisto attrezzature tecnologiche finalizzate all'insegnamento	0,00	0,00
12	Noleggio attrezzature per insegnamento	0,00	0,00
13	Assicurazione alunni	0,00	0,00
14	Certificazione linguistica	26.560,00	1.312,38
15	TOTALE	435.321,36	21.509,99
NOTE ESPLICATIVE			
(9 La spesa calcolata per l'utilizzo della sede ai fini del progetto (R213.740) ammonta al 75% dell'affitto totale (R284.987,00). Si è giunti a tale percentuale, rapportando il totale delle ore di lavoro previste da questo progetto che si svolgeranno in sede (1235 ore di lezione da remoto + 250 ore di coordinamento + 375 ore di segreteria = 1860), alle ore di lavoro totali che si svolgeranno nella nostra sede durante l'anno (2480). La spesa per la sede ai fini del progetto è poi stata ripartita tra la voce 9 e la voce 20, in questa maniera: Se le ore di lavoro previste da questo progetto che si svolgeranno in sede, come detto, sono 1860, le ore di lezione da remoto (1235), rappresentano il 66,4% del totale. Quelle di segreteria e coordinamento il 33,6%. La porzioni di spesa delle voci 9 e 20 rispecchiano pertanto queste percentuali.			
(10) Tale importo si riferisce alle spese per la stampa di materiale didattico calcolate come segue: almeno 60 pagine a colori per ogni studente, vale a dire per 715 alunni, per un totale di circa 42.900 pagine, un costo per copia di circa R6,22 e un costo complessivo di R266.838,00.			
(11)			
(12)			
(13)			

(14) Tale importo si riferisce al compenso pagato agli insegnanti per i due corsi da 16 ore di lezione annuali ciascuno (2 ore di lezione a settimana per 8 settimane, per ogni corso) finalizzati alla preparazione dell'esame PLIDA Juniores e si ottiene prevedendo un compenso orario di R830,00. Le lezioni saranno finalizzate al completamento della preparazione di 16 studenti ritenuti idonei a sostenere l'esame di certificazione PLIDA.

Data 28/02/2025

Timbro del Rappresentante Legale e Firma

**VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e
funzione e timbro tondo della Sede)**

ANTONIO AMATULLI (Presidente)



Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 652 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com



Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com

Sezione C		SPESE PER IL PERSONALE DOCENTE	
Tasso di cambio: 1 Euro =		20,23810	ZAR - Rand (Sud Africa)
			da Tabella cambi di finanziamento MAECI
N.	DESCRIZIONE	Totale VALUTA LOCALE	Totale EURO
16	Retribuzione del personale docente impiegato per insegnamento nei corsi di lingua	1.227.156,80	60.635,97
17	Retribuzione del personale docente impiegato per insegnamento nei corsi preparatori	0,00	0,00
18	Eventuale rimborso spese di viaggio del personale docente per l'espletamento delle attività didattiche	39.985,60	1.975,76
19	TOTALE	1.267.142,40	62.611,73
NOTE ESPLICATIVE			
(16) L'importo totale si ottiene da una retribuzione oraria prevista di R829,16 per le 1480 ore di lavoro richiesto.			
(17)			
(18) Si prevede un rimborso chilometrico per due dei nostri docenti. Nello specifico: • Il docente 1 percorrerà 63 km, distanza dalla nostra sede ad una delle scuola, ogni settimana per 40 settimane, per un totale annuale di 2520km percorsi • Il docente 2 percorrerà 71 km, distanza dalla nostra sede alla scuola, ogni settimana per 40 settimane, per un totale annuale di 2840 km percorsi Per il totale dei km percorsi (5360) si prevede un rimborso di R7,46/km			

Data 28/02/2025

Timbro del Rappresentante Legale e Firma

VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione e
timbro tondo della Sede)

ANTONIO AMATULLI (Presidente)



Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com

Sezione D		SPESE DI FUNZIONAMENTO AMMINISTRATIVO DEL PROGETTO (max 15% del costo totale del progetto)	
Tasso di cambio: 1 Euro =		20,23810	ZAR - Rand (Sud Africa)
			da Tabella cambi di finanziamento MAECI
N.	DESCRIZIONE	Totale VALUTA LOCALE	Totale EURO
20	Affitto spazi adibiti alla gestione e amministrazione del progetto	71.816,64	3.548,59
21	Materiale di facile consumo	0,00	0,00
22	Spese postali	0,00	0,00
23	Spese telefoniche, internet	8.541,00	422,03
24	Consumi vari (energia elettrica, riscaldamento, acqua, pulizie, ecc.) riferiti agli spazi adibiti alla gestione e amministrazione del progetto	0,00	0,00
25	TOTALE PARZIALE	80.357,64	3.970,61
26	Retribuzione del personale non docente: Responsabile / coordinatore progetto	100.000,00	4.941,18
27	Retribuzione del personale non docente: Tesoriere / contabile	26.400,00	1.304,47
28	Retribuzione del personale non docente: Impiegati di segreteria	128.000,00	6.324,70
29	TOTALE PARZIALE	254.400,00	12.570,35
30	TOTALE (voce 25 + voce 29)	334.757,64	16.540,96
NOTE ESPLICATIVE			
(20) La spesa calcolata per l'utilizzo della sede ai fini del progetto (R213.740) ammonta al 75% dell'affitto totale (R284.987,00). Si è giunti a tale percentuale, rapportando il totale delle ore di lavoro previste da questo progetto che si svolgeranno in sede (1235 ore di lezione da remoto + 250 ore di coordinamento + 375 ore di segreteria = 1860), alle ore di lavoro totali che si svolgeranno nella nostra sede durante l'anno (2480). La spesa per la sede ai fini del progetto è poi stata ripartita tra la voce 9 e la voce 20, in questa maniera: Se le ore di lavoro previste da questo progetto che si svolgeranno in sede, come detto, sono 1860, le ore di lezione da remoto (1235), rappresentano il 66,4% del totale. Quelle di segreteria e coordinamento il 33,6%. La porzioni di spesa delle voci 9 e 20 rispecchiano pertanto queste percentuali.			
(21)			
(22)			
(23) Si tratta della porzione di spesa dell'abbonamento per la fibra internet relativa al progetto. L'importo indicato corrisponde al 75% della spesa annuale per l'abbonamento che ammonta a R11.388,00.			
(24)			
(26) Il compenso per il coordinatore. Nello specifico, per questo progetto, si prevedono: un numero di ore annuale di lavoro pari a 250, ed un compenso orario di circa R400.			
(27) Il compenso per il tesoriere. Nello specifico, per questo progetto, si prevedono: un numero di ore annuale di lavoro pari a 66 ed un compenso orario di circa R400.			
(28) Il compenso per un addetto alle attività di segreteria. Nello specifico, per questo progetto, si prevedono: un numero di ore annuale di lavoro pari a 320 ed un compenso orario di R400.			

Data 28/02/2025

VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione
e timbro tondo della Sede)

Timbro del Rappresentante Legale e Firma
ANTONIO AMATULLI (Presidente)


Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053



P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 652 2462
ladanle@dantedurban.com
www.dantedurban.com

Sezione E		SPESE DI CARATTERE PROMOZIONALE (max 10% del costo totale del progetto)	
Tasso di cambio: 1 Euro =		20,23810	ZAR - Rand (Sud Africa) da Tabella cambi di finanziamento MAECI
N.	DESCRIZIONE	Totale VALUTA LOCALE	Totale EURO
31	Spese per inserzione / acquisto spazi pubblicitari (stampa, tv, radio)	80.000,00	3.952,94
32	Web marketing e social media marketing (realizzazione siti web, gestione pagine internet, campagne di e-mail marketing, sponsorizzazioni online e gestione social network)	138.000,00	6.818,82
33	Realizzazione di materiale promozionale (volantini, locandine, opuscoli, cataloghi, roll-up, materiale audiovisivo e fotografico)	0,00	0,00
34	TOTALE	218.000,00	10.771,76
NOTE ESPLICATIVE			
(31) Tale importo si riferisce nello specifico a: 1) pubblicazione di 2 articoli promozionali su una rivista bimestrale locale (R 20.0000,00), rivelatasi molto utile per promuovere la nostra offerta gratuita 2) affissione manifesti pubblicitari nella città (R60.000), che ci ha permesso di ottenere molta visibilità e incrementare negli anni la nostra presenza nelle scuole			
(32) Tale importo si riferisce alle spese pubblicitarie su Meta - facebook & Instagram (circa R90.000,00), e su Google ADS (circa R10 000,00), canali che ci permettono di targettizzare i nostri annunci pubblicitari su genitori, presidi e personale docente delle scuole locali, nonché alle spese di dominio, web hosting e gestione delle pagine social sui quali daremo spazio all'iniziativa (R38000).			
(33)			

Data 28/02/2025

**VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE**
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione
e timbro tondo della Sede)

Timbro del Rappresentante Legale e Firma

ANTONIO AMATULLI (Presidente)


Società Dante Alighieri

P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com



Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com

Sezione F		RIEPILOGO FINANZIARIO GENERALE		
Tasso di cambio: 1 Euro =		20,23810	ZAR - Rand (Sud Africa)	da Tabella cambi di finanziamento MAECI
N.	DESCRIZIONE	Totale VALUTA LOCALE	Totale EURO	Percentuale %
35	Risorse proprie dell'Ente (voci da 1 a 5)	451.500,00	22.309,41	
36	Contributo ministeriale richiesto sul Cap. 3153 dello stato di previsione del MAECI (voce 7)	1.803.721,40	89.125,04	
37	TOTALE ENTRATE	2.255.221,40	111.434,44	
38	Spese di funzionamento didattico generale (voce 15)	435.321,36	21.509,99	
39	Spese per il personale docente (voce 19)	1.267.142,40	62.611,73	
40	Spese di funzionamento amministrativo del progetto (voce 30)	334.757,64	16.540,96	14,84%
41	Spese di carattere promozionale (voce 34)	218.000,00	10.771,76	9,67%
42	TOTALE USCITE	2.255.221,40	111.434,44	

Data, 28/02/2025

Timbro del Rappresentante Legale e Firma

VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione)
e timbro tondo della Sede)

ANTONIO AMATULLI (Presidente)



Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com

INIZIATIVA 2 - CORSI EXTRACURRICOLARI					
Sezione G - Dati	Progetto: Dante - Scuole pubbliche: proseguimento dell'offerta di didattica integrata				
A.S. 2025					
ATTIVITA'	N.CORSI*	N.ALUNNI	Totale ORE*** di lezione annue	di cui pagate dall'Ente	N.DOCENTI*** a carico dell'Ente
SCUOLA DELL'INFANZIA	5	75	200	200	2
SCUOLA PRIMARIA	16	320	640	640	5
SCUOLA SECONDARIA DI I GRADO	8	200	320	320	3
SCUOLA SECONDARIA DI II GRADO	8	120	320	320	3
ATTIVITA' CORSI PREPARATORI	0	0	0	0	0
TOTALI	37	715	1480	1480	5
CERTIFICAZIONI LINGUISTICHE	2	16	32	32	1
*CORSI	Intesi come gruppi classe.				
**ORE	Il calcolo delle ORE deve sempre essere riportato a 60 minuti, eventualmente arrotondando.				
***DOCENTI	Inserire il totale delle persone fisiche retribuite e non degli incarichi				

Data 28/02/2025

Timbro del Rappresentante Legale e Firma

VISTO VERIFICATA L'ESATTEZZA E APPROVATO
DAL CAPO DELL'UFFICIO CONSOLARE
(timbro lineare del firmatario con nome e funzione e
timbro tondo della Sede)

ANTONIO AMATULLI (Presidente)


Società Dante Alighieri
P.O. Box 219 Hypermarket 4053
82 Fairway Durban North 4051
South Africa
Tel: +27 (0) 31 563 7633
Cell: 073 852 2482
ladante@dantedurban.com
www.dantedurban.com

